



IMPLEMENTATION AGREEMENT

BETWEEN
ENVIRONMENTAL ENGINEERING UNDERGRADUATE STUDY PROGRAM
DEPARTMENT OF CIVIL ENGINEERING AND PLANNING
FACULTY OF ENGINEERING
UNIVERSITAS NEGERI MALANG
AND

FACULTY OF CIVIL ENGINEERING AND BUILT ENVIRONMENT
UNIVERSITI TUN HUSSEIN ONN MALAYSIA

ON
COLLABORATIVE ACADEMIC WORK SERIES

Ref: 28.8.7/UN32.5.5.2/KS/2024

Ref:

This Implementation Agreement is entered into force on August 28, 2024 by and between:

1. Anie Yulistiyorini, S.T., M.Sc., Ph.D: Head of Environmental Engineering Undergraduate Study Program, whom therefore legally represents and acts for and on behalf of the Environmental Engineering Undergraduate Study Program, Faculty of Engineering, Universitas Negeri Malang, whose address is at Jalan Semarang 5, Malang, hereinafter referred to as Party I.
2. Prof. Ir. Ts. Dr. Mohd Haziman bin Wan Ibrahim: Dean of Faculty of Civil Engineering and Built Environment, whom therefore legally represents and acts for and on behalf of the Faculty of Civil Engineering and Built Environment, Universiti Tun Hussein Onn Malaysia, whose address is at 86400 Parit Raja, Batu Pahat, Johor, Malaysia, hereinafter referred to as Party II.

PARTY I and **PARTY II** hereinafter referred to collectively as **THE PARTIES**. The Parties hereby agree to jointly arrange an Implementation Agreement on the program Collaborative Academic Work (Guest Lecturer, Forum Group Discussion, Research Collaboration, Join Publications, Staff and Student Exchange) Organized by **THE PARTIES** as regulated in the following articles.

Initialed by Party I
Initialed by Party II

**Article 1
PURPOSE AND OBJECTIVES**

- (1) The purpose of this Implementation Agreement is to serve as the basis for the Implementation Agreement arranged by **THE PARTIES** in accordance with the scope of this Implementation Agreement Regulation.
- (2) The objective of this Implementation Agreement is to support the activities of **THE PARTIES** in relation to cooperation with regard to the program Collaborative Academic Work (Guest Lecturer, Forum Group Discussion, Research Collaboration, Join Publications, Staff and Student Exchange)

**Article 2
SCOPE OF ACTIVITIES**

- (1) The Scope of this agreement includes the program Collaborative Academic Work (Guest Lecturer, Forum Group Discussion, Research Collaboration, Join Publications, Staff and Student Exchange), wherein Anie Yulistyorini, S.T., M.Sc., Ph.D has assigned as the Person in Charge (anie.yulistyorini.ft@um.ac.id).
- (2) The implementation of cooperation for this agreement is carried out by Prof. Ir. Ts. Dr. Mohd Haziman bin Wan Ibrahim
- (3) **THE PARTIES** shall monitor the implementation of the program Collaborative Academic Work (Guest Lecturer, Forum Group Discussion, Research Collaboration, Join Publications, Staff and Student Exchange) not less than 2 (two) times in one period of activity.
- (4) **THE PARTIES** are to carry out Collaborative Academic Work (Guest Lecturer, Forum Group Discussion, Research Collaboration, Join Publications, Staff and Student Exchange) as stated in the attachment.

**Article 3
FUNDING**

The fee incurred from the activities born in this Implementation of Agreement is borne by the respective **PARTY** according to the applicable regulations and shall be specified in a separate specific written agreement.

**Article 4
DURATION**

This Implementation Agreement of cooperation is valid from August 28, 2024 until August 27, 2025

**Article 5
CLOSING**

- (1) Any amendment to this Implementation Agreement shall only be made with the mutual approval of **THE PARTIES**.
- (2) This Implementation Agreement is deemed to be terminated if one **PARTY** or **THE PARTIES** fail to fulfill the provisions in this Implementation Agreement.

Initialed by Party I
Initialed by Party II

- (3) Particulars that are not to be determined in this Implementation Agreement shall be addressed further by **THE PARTIES** on the basis of mutual discussion and agreement which shall be set forth in an Addendum, which is an integral part of this Implementation Agreement.
- (4) This document of Implementation Agreement is made and signed by **THE PARTIES** in 2 (two) copies, all of which shall constitute the equal legal force.

**Article 6
Force Majeure**

- (1) In the event of force majeure, including natural disasters, fires, security disturbances and other matters that result in the **PARTIES** being unable to carry out the obligations as referred to in ARTICLE 3, the losses suffered by the **PARTIES** shall be borne by the **PARTIES** and the **PARTIES** shall be released from claims for the implementation of this Memorandum of Understanding including claims for losses arising from this force majeure.
- (2) The circumstances as referred to in paragraph (1) must have a direct causal relationship with the losses suffered by the **PARTIES** and be proven by a Certificate from an Authorized Official no later than 30 (thirty) working days from the occurrence of the event as referred to in paragraph (1).

PARTY I

PARTY II



Anie Yulistyorini, S.T., M.Sc., Ph.D
Head of Environmental Engineering
Undergraduate Study Program
Faculty of Engineering
Universitas Negeri Malang

Prof. Ir. Ts. Dr. Mohd. Haziman bin Wan
Ibrahim
Dean
Faculty of Civil Engineering and Built
Environment
Universiti Tun Hussein Onn Malaysia

IN WITNESS WHEREOF

Prof. Dr. Andoko, S.T., M.T.
Dean
Faculty of Engineering
Universitas Negeri Malang

Initialed by Party I
Initialed by Party II

APPENDIX
ARTICLE 2 OF THE IMPLEMENTATION
AGREEMENT BETWEEN
ENVIRONMENTAL ENGINEERING
UNDERGRADUATE STUDY PROGRAM
DEPARTMENT OF CIVIL ENGINEERING AND
PLANNING
FACULTY OF ENGINEERING
UNIVERSITAS NEGERI MALANG
AND
FACULTY OF CIVIL ENGINEERING AND BUILT
ENVIRONMENT
UNIVERSITI TUN HUSSEIN ONN MALAYSIA

ON
COLLABORATIVE ACADEMIC WORK SERIES

No	Lecturer	Home University	Host University
1	Prof. Ir. Ts. Dr. Mohd Haziman bin Wan Ibrahim	UTHM	UM

Initialed by Party I
Initialed by Party II



IMPLEMENTATION AGREEMENT

BETWEEN
ENVIRONMENTAL ENGINEERING UNDERGRADUATE STUDY PROGRAM
DEPARTMENT OF CIVIL ENGINEERING AND PLANNING
FACULTY OF ENGINEERING
UNIVERSITAS NEGERI MALANG
AND

FACULTY OF CIVIL ENGINEERING AND BUILT ENVIRONMENT
UNIVERSITI TUN HUSSEIN ONN MALAYSIA

ON
COLLABORATIVE ACADEMIC WORK SERIES

Ref: 28.8.7/UN32.5.5.2/KS/2024

Ref:

This Implementation Agreement is entered into force on August 28, 2024 by and between:

1. Anie Yulistyorini, S.T., M.Sc., Ph.D: Head of Environmental Engineering Undergraduate Study Program, whom therefore legally represents and acts for and on behalf of the Environmental Engineering Undergraduate Study Program, Faculty of Engineering, Universitas Negeri Malang, whose address is at Jalan Semarang 5, Malang, hereinafter referred to as Party I.
2. Prof. Ir. Ts. Dr. Mohd Haziman bin Wan Ibrahim: Dean of Faculty of Civil Engineering and Built Environment, whom therefore legally represents and acts for and on behalf of the Faculty of Civil Engineering and Built Environment, Universiti Tun Hussein Onn Malaysia, whose address is at 86400 Parit Raja, Batu Pahat, Johor, Malaysia, hereinafter referred to as Party II.

PARTY I and **PARTY II** hereinafter referred to collectively as **THE PARTIES**. The Parties hereby agree to jointly arrange an Implementation Agreement on the program Collaborative Academic Work (Guest Lecturer, Forum Group Discussion, Research Collaboration, Join Publications, Staff and Student Exchange) Organized by **THE PARTIES** as regulated in the following articles.

Initialed by Party I
Initialed by Party II

**Article 1
PURPOSE AND OBJECTIVES**

- (1) The purpose of this Implementation Agreement is to serve as the basis for the Implementation Agreement arranged by **THE PARTIES** in accordance with the scope of this Implementation Agreement Regulation.
- (2) The objective of this Implementation Agreement is to support the activities of **THE PARTIES** in relation to cooperation with regard to the program Collaborative Academic Work (Guest Lecturer, Forum Group Discussion, Research Collaboration, Join Publications, Staff and Student Exchange)

**Article 2
SCOPE OF ACTIVITIES**

- (1) The Scope of this agreement includes the program Collaborative Academic Work (Guest Lecturer, Forum Group Discussion, Research Collaboration, Join Publications, Staff and Student Exchange), wherein Anie Yulistyorini, S.T., M.Sc., Ph.D has assigned as the Person in Charge (anie.yulistyorini.ft@um.ac.id).
- (2) The implementation of cooperation for this agreement is carried out by Prof. Ir. Ts. Dr. Mohd Haziman bin Wan Ibrahim
- (3) **THE PARTIES** shall monitor the implementation of the program Collaborative Academic Work (Guest Lecturer, Forum Group Discussion, Research Collaboration, Join Publications, Staff and Student Exchange) not less than 2 (two) times in one period of activity.
- (4) **THE PARTIES** are to carry out Collaborative Academic Work (Guest Lecturer, Forum Group Discussion, Research Collaboration, Join Publications, Staff and Student Exchange) as stated in the attachment.

**Article 3
FUNDING**

The fee incurred from the activities born in this Implementation of Agreement is borne by the respective **PARTY** according to the applicable regulations and shall be specified in a separate specific written agreement.

**Article 4
DURATION**

This Implementation Agreement of cooperation is valid from August 28, 2024 until August 27, 2025

**Article 5
CLOSING**

- (1) Any amendment to this Implementation Agreement shall only be made with the mutual approval of **THE PARTIES**.
- (2) This Implementation Agreement is deemed to be terminated if one **PARTY** or **THE PARTIES** fail to fulfill the provisions in this Implementation Agreement.

Initialed by Party I
Initialed by Party II

- (3) Particulars that are not to be determined in this Implementation Agreement shall be addressed further by **THE PARTIES** on the basis of mutual discussion and agreement which shall be set forth in an Addendum, which is an integral part of this Implementation Agreement.
- (4) This document of Implementation Agreement is made and signed by **THE PARTIES** in 2 (two) copies, all of which shall constitute the equal legal force.

**Article 6
Force Majeure**

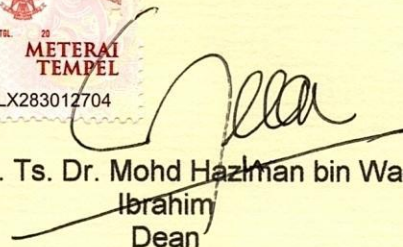
- (1) In the event of force majeure, including natural disasters, fires, security disturbances and other matters that result in the **PARTIES** being unable to carry out the obligations as referred to in ARTICLE 3, the losses suffered by the **PARTIES** shall be borne by the **PARTIES** and the **PARTIES** shall be released from claims for the implementation of this Memorandum of Understanding including claims for losses arising from this force majeure.
- (2) The circumstances as referred to in paragraph (1) must have a direct causal relationship with the losses suffered by the **PARTIES** and be proven by a Certificate from an Authorized Official no later than 30 (thirty) working days from the occurrence of the event as referred to in paragraph (1).

PARTY I

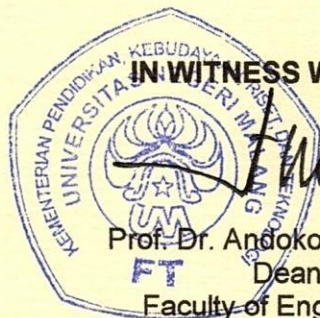


Anie Yulistyorini, S.T., M.Sc., Ph.D
Head of Environmental Engineering
Undergraduate Study Program
Faculty of Engineering
Universitas Negeri Malang

PARTY II

Prof. Ir. Ts. Dr. Mohd Hazman bin Wan
Ibrahim
Dean
Faculty of Civil Engineering and Built
Environment
Universiti Tun Hussein Onn Malaysia



IN WITNESS WHEREOF

Prof. Dr. Andoko, S.T., M.T.
Dean
Faculty of Engineering
Universitas Negeri Malang

Initialed by Party I
Initialed by Party II

APPENDIX
ARTICLE 2 OF THE IMPLEMENTATION
AGREEMENT BETWEEN
ENVIRONMENTAL ENGINEERING
UNDERGRADUATE STUDY PROGRAM
DEPARTMENT OF CIVIL ENGINEERING AND
PLANNING
FACULTY OF ENGINEERING
UNIVERSITAS NEGERI MALANG
AND
FACULTY OF CIVIL ENGINEERING AND BUILT
ENVIRONMENT
UNIVERSITI TUN HUSSEIN ONN MALAYSIA

ON
COLLABORATIVE ACADEMIC WORK SERIES

No	Lecturer	Home University	Host University
1	Prof. Ir. Ts. Dr. Mohd Haziman bin Wan Ibrahim	UTHM	UM

Initialed by Party I
Initialed by Party II
